

JIFUNZE KICHINA



每日汉语

斯瓦希里语 03



国家汉办/孔子学院总部
Hanban/Confucius Institute Headquarters



中国国际广播电台
CHINA RADIO INTERNATIONAL

中国国际广播出版社

03

JIFUNZE KICHINA

每日汉语

中國國際廣播出版社



目录 / Yaliyomo

第二十五课	问路	
Somo la 25	Kuuliza njia	1
第二十六课	乘汽车	
Somo la 26	Kupanda gari	7
第二十七课	乘出租车	
Somo la 27	Kupanda teksi	13
第二十八课	乘火车	
Somo la 28	Kupanda garimoshi	19
第二十九课	乘飞机	
Somo la 29	Kupanda ndege	25
第三十课	驾车旅行	
Somo la 30	Kusafiri kwa gari	31
第三十一课	汉语特点简介	
Somo la 31	Somo maalum kuhusu matamshi ya lugha ya Kichina	38



目录 / Yaliyomo

第三十二课 在旅行社

Somo la 32 Katika shirika la utalii.....45

第三十三课 在邮局

Somo la 33 Katika posta.....51

第三十四课 在旅馆

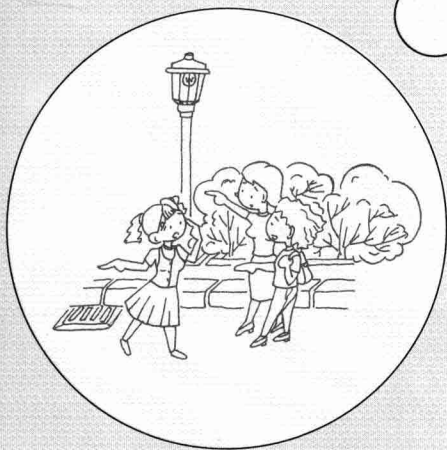
Somo la 34 Katika Hoteli58

第三十五课 剪头发

Somo la 35 Kunyolewa nywele.....64

第二十五课 问路

Somo la 25 Kuuliza njia



A: Kwanza tunarudia maneno tuliyojifunza kwenye somo la 24:

Nǎ er yǒu dà de shū diǎn?

1. 哪儿有大的书店? Duka kubwa la vitabu liko wapi?

Wǒ yào mǎi běn zì diǎn.

2. 我要买本字典。Nataka kununua kamusi.

Wǒ xiǎng mǎi yì běn běi jīng dǎo yóu shǒu cè.

3. 我想买一本北京导游手册。Nataka kununua kitabu kimoja cha kuelekeza watalii mjini Beijing.

Qǐng wèn yīng wén xiǎo shuō zài jǐ céng mài?

4. 请问英文小说在几层卖? Tafadhali niambie, ni ghorofa ya ngapi vinauzwa vitabu vya hadithi vya Kiingereza?

A: Sasa tuanze somo la 25:



今日关键 Maneno mapya ya leo

Qǐng wèn dì tiě zhàn zài nǎ lǐ?

1. 请问地铁站在哪里? Tafadhali niambie, kituo cha sabwe kiko wapi?

Lí zhè lǐ yuǎn ma?

2. 离这里远吗? Ni mbali kutoka hapa?

Wǒ yīng gāi zuò shén me chē qù?

3. 我应该坐什么车去? Ningepanda gari gani kwenda kule?

Nín děi qù mǎ lù duì miàn zuò chē.

4. 您得去马路对面坐车。Ungeenda upande ule wa barabara hiyo kupanda gari.

B: Mimi nimeishi hapa Beijing kwa miaka mitano, lakini baadhi ya wakati nilikuwa napotea njia kutokana na kutoweza kutofautisha mwelekeo wa njia. Naweza kusema vipi upande wa mashariki?

A: Upande wa mashariki kwa Kichina ni 东边. 东边 **dong bian**, upande wa mashariki, 东, **dong**, mashariki, 边 **bian**, upande.

B: 东边。Matamshi yake kwa herufi za kiswahili ni: **dong bian**

A: 西边。Upande wa magharibi.

B: 西边。 **xi bian**

A: Wakati unaposahau mwelekeo wa njia ya kurudi nyumbani, ukipanda sabwe ni rahisi kurudi nyumbani, unaweza kumwuliza mtu: 请问地铁站在哪里? Tafadhali niambie, kituo cha sabwe kiko wapi?

B: 请问地铁站在哪里? **qing wen di tie zhan zai na li**

A: 请问 **qing wen**, tafadhali niulize, 地铁站 **di tie zhan**, kituo cha sabwe, 在哪里 **zai na li**, kiko wapi.

B: 请问地铁站在哪里? **qing wen di tie zhan zai na li**

对话一 Maongezi ya kawaida ya wachina (1)

A: 请问地铁站在哪里? Tafadhali niambie, kituo cha sabwe kiko wapi?

B: 请问地铁站在哪里? **qing wen di tie zhan zai na li**

A: 一直往前走, 在前边的路口往左拐。Nenda mbele moja kwa moja, mpaka njia ile ya mbele halafu uelekee upande wa kushoto.

B: 一直往前走, 在前边的路口往左拐。 **yi zhi wang qian zou, zai qian bian de lu kou wang zuo guai**

A: 离这里远吗? Ni mbali kutoka hapa?

B: 离这里远吗? **li zhe li yuan ma**

A: 离这里 **li zhe li**, umbali kutoka hapa, 远 **yuan**, mbali, 吗 **ma**, kisaidizi cha neno kwa kuuliza.

B: 离这里远吗? **li zhe li yuan ma**

对话二 Maongezi ya kawaida ya wachina (2)

A: 离这里远吗? Ni mbali kutoka hapa?

B: 离这里远吗? **li zhe li yuan ma**

A: 不太远, 大概走 5 分钟就到了。Si mbali sana, dakika tano hivi utafika.

B: 不太远, 大概走 5 分钟就到了。 **bu tai yuan, da gai zou wu fen zhong jiu dao le**

A: 我应该坐什么车去? Ningepanda gari gani kwenda kule?

B: 我应该坐什么车去? **wo ying gai zuo shen me che qu**

A: 我应该坐 **wo ying gai zuo**, ningepanda, 什么车 **shen me che**, gari gani, 去 **qu**, kwenda.

B: 我应该坐什么车去? **wo ying gai zuo shen me che qu**

对话三 Maongezi ya kawaida ya wachina(3)

A: 我应该坐什么车去? Ningepanda gari gani kwenda kule?

B: 我应该坐什么车去? **wo ying gai zuo shen me che qu**

A: 您得去马路对面坐车。Ungeenda upande ule wa barabara hiyo kupanda gari.

B: 您得去马路对面坐车。 **nin dei qu ma lu dui mian zuo che**

A: 您得去马路对面坐车。Ungekwenda upande wa kule wa barabara hiyo kupanda gari. 您得去 **nin dei qu**, ungekwenda, 马路对面 **ma lu dui mian**, upande ule wa barabara, 坐车 **zuo che**, kupanda gari.

B: 您得去马路对面坐车。 **nin dei qu ma lu dui mian zuo che**

3
JIFUNZE KICHINA
A: 我明白了, 谢谢。 Nimeelewa, asante.

B: 我明白了, 谢谢。 wo ming bai le, xie xie

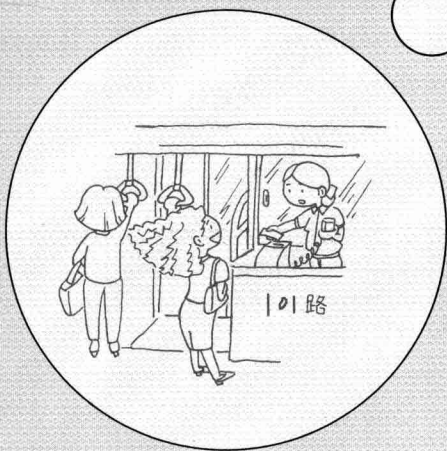


Vidokezo vya utamaduni

Wakati wachina walipokutana na kusalimiana wanaweza kusema: 你好!(**ni hao**) Habari, Hujambo! Na wakati wa kuagana wanasema: 再见!(**zai jian**) Kwa heri, tutaonana. Lakini watu wengi wanaposalimiana wanaweza kuulizana: 您去哪儿?(**nin qu na er**) Unakwenda wapi? 您上班吗?(**nin shang ban ma**) Unakwenda kazini? 吃饭了吗?(**chi fan le ma**) Umekula? Kuulizana namna hii watu wa nchi za magharibi huwa hawaelewi ni kwa nini, kwani watu wa nchi za magharibi wanaona mambo kama hayo ni mambo ya mtu binafsi haifai kuuliza ovyo. Hivyo watu wa nchi za magharibi wanaposalimiana husema maneno rahisi: Hi, Hello! Good morning! How are you!

第二十六课 乘汽车

Somo la 26 Kupanda gari



A: Kwanza tunarudia maneno tuliyojifunza kwenye somo la 25:

Qǐng wèn dì tiě zhàn zài nǎ lǐ?

1. 请问地铁站在哪里? Tafadhali niambie, kituo cha sabwe kiko wapi?

Lí zhè lǐ yuǎn ma?

2. 离这里远吗? Ni mbali kutoka hapa?

Wǒ yīng gāi zuò shén me chē qù?

3. 我应该坐什么车去? Ningepanda gari gani kwenda kule?

Nín děi qù mǎ lù duì miàn zuò chē.

4. 您得去马路对面坐车。Ungeenda upande ule wa barabara hiyo kupanda gari.

A: Sasa tuanze somo la 26:



今日关键 Maneno mapya ya leo

Zhè chē dào dōng fāng xiǎo qū ma?

1. 这车到东方小区吗? Basi hili linaelekea kwenye eneo la makazi la Dongfang?

Mǎi yì zhāng piào.

2. 买一张票。Nataka kununua tiketi moja.

Dào le qǐng nǐ gào su wǒ.

3. 到了请你告诉我。Tafadhari tukifika kwenye kituo ninachoenda niambie.

Zài nǎ er huàn chē?

4. 在哪儿换车? Ningepanda basi lingine kwenye kituo gani?

B: Rafiki yangu anaishi kwenye eneo la makazi la Dongfang, wiki hii amenialika kwenda nyumbani kwake, kama nikitaka kuuliza, Basi hili linaelekea eneo la makazi la Dongfang, nitasemaje kwa Kichina?

A: Unaweza kusema: 这车到东方小区吗?

B: 这车到东方小区吗? Matamshi yake kwa herufi za kiswahili ni: **zhe che dao dong fang xiao qu ma**

A: 这车 **zhe che**, basi hili, 到 **dao**, elekea, 东方小区 **dong fang xiao qu**, eneo la makazi la Dongfang, 吗 **ma**, kisaidizi cha neno kwa kuuliza.

B: 这车到东方小区吗? **zhe che dao dong fang xiao qu ma**

对话一 Maongezi ya kawaida ya wachina (1)

A: 这车到东方小区吗? Basi hili linaelekea eneo la makazi la Dongfang?

B: 这车到东方小区吗? **zhe che dao dong fang xiao qu ma**

A: 到, 您上车吧。Ndiyo, karibu.

B: 到, 您上车吧。 **dao, nin shang che ba**

A: Na kama ukitaka kununua tiketi, unaweza kusema: 买一张票.

B: 买一张票。 **mai yi zhang piao**

A: 买 **mai**, nunua, 一张票 **yi zhang piao**, tiketi moja.

B: 买一张票。 **mai yi zhang piao**

对话二 Maongezi ya kawaida ya wachina (2)

A: 买一张票。 Nataka kununua tiketi moja.

B: 买一张票。 **mai yi zhang piao**

A: 两块钱。 Yuan mbili.

B: 两块钱。 **liang kuai qian**

A: Kama unataka kondakta wa basi akwambie wakati wa kufika kwa kituo unachoenda unaweza kusema: 到了请你告诉我, tafadhari tukifika kwenye kituo ninachoenda niambie.

B: 到了请你告诉我。 **dao le qing ni gao su wo**

A: 到了 **dao le**, fika, 请 **qing**, tafadhali, 你告诉我 **ni gao su wo**, uniambie.

B: 到了请你告诉我。 **dao le qing ni gao su wo**

对话三 Maongezi ya kawaida ya wachina(3)

A: 到了请你告诉我。 Tafadhali tukifika kwenye kituo ninachoenda niambie.

B: 到了请你告诉我。 **dao le qing ni gao su wo**

A: 好的。Sawa.

B: 好的。hao de

A: Kama ulipanda basi lisiloenda moja kwa moja kwenye eneo dogo la Dongfang, na lazima ubadilishe basi, unaweza kumwuliza mhudumu wa basi: 在哪儿换车? Nipande basi lingine kwenye kituo gani?

B: 在哪儿换车? **zai na er huan che**

A: 在哪儿 **zai na er**, wapi, kwenye kituo gani, 换车 **huan che**, panda basi lingine.

B: 在哪儿换车? **zai na er huan che**

对话四 Maongezi ya kawaida ya wachina(4)

A: 这车不到东方小区, 您得换车。Basi hili halitafika kwenye eneo la makazi la Dongfang, ungepanda basi lingine.

B: 这车不到东方小区, 您得换车。**zhe che bu dao dong fang xiao qu, nin dei huan che**

A: 在哪儿换车? Ningepanda basi lingine kwenye kituo gani?

B: 在哪儿换车? **zai na er huan che**

A: 下一站换 101 路。Ungeshuka kwenye kituo kijacho na upande basi No.101.

B: 下一站换 101 路。 **xia yi zhan huan yi ling yi lu**



Vidokezo vya utamaduni

Wachina wengi ni wachangamfu sana ambao wanapenda kuwasaidia wengine, kuwasaidia wazee na watoto. Kwa mfano kwenye ofisi, kama mtu fulani akipata taabu wengine wanaweza kumsaidia kukabiliana na taabu hiyo; kwenye eneo la makazi, watu wa familia moja moja husaidiana, kama mtoto mmoja ambaye wazazi wake bado wako kazini, alirudi nyumbani baada ya masomo shuleni, huwa anaweza kufanya kazi ya masomo nyumbani kwa jirani wa familia yake, hata kula nyumbani kwa jirani wa familia yake.



第二十七课 乘出租车

Somo la 27 Kupanda teksu

